**Zeitschrift:** Schweizerische Taubstummen-Zeitung

Herausgeber: Schweizerischer Fürsorgeverein für Taubstumme

**Band:** 5 (1911)

**Heft:** 13

Artikel: Lasset die Sonne nicht über eurem Zorn untergehen [...]

Autor: [s.n.]

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-923528

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 14.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Schweizerische

# Taubstummen-Zeitung

Einziges Organ der schweizerischen Taubstummensache.

Mit Unterstüßung von Taubstummenanstalten und Taubstummenfreunden, von gemeinnütigen Vereinen und Staatsbehörden herausgegeben von Redaktor **Engen Sutermeister**, landeskirchlicher Taubstummenprediger des Kantons Bern.

5. Jahrgang Nr. 13

Erscheint am 1. und 15. jeden Monats

1911

Abonnement: Fährlich Fr. 3.—, halbjährlich Fr. 1.50. Ausland Fr. 4.20 mit Porto Geschäftsstelle: Eugen Sutermeister in Bern, Salkenplat 16

1. Juli

## binaus!

Lust, mit Sonn' und Wind zu plaudern, An Blumen mich und Vögeln zu erlaben! Es faßte mich zu Haus ein Schaudern, Wo zwischen engen Wänden ich begraben. Wo mich umschloß die stumme Mauer Und die kahle Decke nah' zum Greisen, Da litt es mich nicht auf die Dauer: Mein Auge wollt' ins Ungemeß'ne schweisen. Und ich entsloh, mich zu erbauen An der Natur lebendigen Gestalten: Mein Leben wurzelt ja im Schauen Und schauend nur kann sich mein Geist entsalten!

E. S.

©20702 Zur Erbauung (0:0)(0)

Lasset die Sonne nicht über eurem Zorn untergehen. Seid aber untereinander freundlich, herzlich, und vergebet Einer dem Andern, gleich wie Gott Euch vergeben hat. (Eph. 4. 26 u. 32.)

Ein Chepaar lebte sechs Jahre in Eintracht und Frieden miteinander. Da kam ein Tag, da setzte es eine Widerwärtigkeit zwischen Mann und Frau ab; jedes wollte seinen Kopf durchsetzen. Der Mann sagte schließlich im Aerger: "Ich wollte, ich hätte nie von dir gewußt!" Das war spitzig wie eine Kugel unserer neuen Gewehre, das ging ins Herz. Von dem Worte wurde die Frau tief und schmerzlich erschüttert.

Der bisher so sonnige Himmel war nun mit Wolken überzogen. Am Abend gingen sie anders zur Ruhe wie sonst, und am anderen Morgen gingen sie stumm auseinander, der Mann ging an die Arbeit, die Fran in die Rüche. Der Mittag kam, der Mann würgte die Suppe hinunter — es war ihm unheimlich zumute - wie lange geht es noch so? Da kommt ganz unerwartet eine Tante zu Besuch, die man jahrelang nicht gesehen hatte. ist fatal! Sollte sie etwas merken? Nein, das darf nicht sein. Die Frau tut also wieder ganz freundlich mit ihrem Mann; der Mann freut sich, daß das Eis gebrochen ist. Sie sind beide froh, und die Tante hat keine Ahnung, wie es bei den beiden aussah und — nach acht Tagen wieder aussieht. Der Gast reift ab, und allmählich ist die alte Mißstimmung wieder da. Sie kannten eben das Geheimnis nicht, das Geheinnis der Sühne. Die Sühne fehlte, und darum war die Versöhnung keine echte. Jeder wahren Versöhnung muß die Sühne vorausgehen. Was mußte nun in dem Falle geschehen, wenn die beiden, Mann und Frau, versöhnt werden sollten? Aussprechen, zurück= nehmen! Der Mann hätte sagen sollen: "Es war recht abscheulich von mir, dir das gesagt zu haben. Ich verurteile und verdamme das in der Aufregung gesprochene Wort. Es war zugleich eine Lüge, und ich erkläre dir, daß ich Gott danke, daß er dich mir gegeben hat." Ja leider, eine solche Sühne, das Wort des Widerrufs, es will gar schwer aus dem herb geschlossenen Minibe hervorkommen. Es muß aber gesprochen werden, wenn wieder Friede werden foll.